



СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ

ОФИЦИАЛЬНЫЕ ОТЧЕТЫ

2063^{-е} ЗАСЕДАНИЕ
8 МАРТА 1978 ГОДА

ТРИДЦАТЬ ТРЕТИЙ
ГОД

НЬЮ-ЙОРК

СОДЕРЖАНИЕ

	<i>Стр.</i>
Предварительная повестка дня (S/Agenda/2063)	1
Утверждение повестки дня	1
Вопрос о положении в Южной Родезии:	
Письмо Временного поверенного в делах постоянного представи- тельства Верхней Вольты при Организации Объединенных На- ций от 1 марта 1978 года на имя Председателя Совета Безопас- ности (S/12578)	1

ПРИМЕЧАНИЕ

Условные обозначения документов Организации Объединенных Наций состоят из прописных букв и цифр. Когда такое обозначение встречается в тексте, оно служит указанием на соответствующий документ Организации.

Документы Совета Безопасности (условное обозначение S/...) обычно издаются в квартальных дополнениях к *Официальным отчетам Совета Безопасности*. Дата документа указывает, в каком дополнении опубликован данный документ или информация о нем.

Резолюции Совета Безопасности, которые нумеруются в соответствии с системой, принятой в 1964 году, публикуются в ежегодных сборниках *Резолюции и решения Совета Безопасности*. Новая система, которая распространяется и на резолюции, принятые до 1 января 1965 года, полностью вошла в силу с этого времени.

2063-е ЗАСЕДАНИЕ

Среда, 8 марта 1978 года, 15 час. 30 мин.

Нью-Йорк

Председатель: г-н Айвор РИЧАРД
(Соединенное Королевство
Великобритании и Северной Ирландии).

Присутствуют представители следующих государств: Боливии, Венесуэлы, Габона, Индии, Канады, Китая, Кувейта, Маврикия, Нигерии, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Соединенных Штатов Америки, Союза Советских Социалистических Республик, Федеративной Республики Германии, Франции, Чехословакии.

Предварительная повестка дня (S/ Agenda/ 2063)

1. Утверждение повестки дня.
2. Вопрос о положении в Южной Родезии:
Письмо Временного поверенного в делах постоянного представительства Верхней Вольты при Организации Объединенных Наций от 1 марта 1978 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/12578).

Заседание открывается в 16 час. 20 мин.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Вопрос о положении в Южной Родезии:

Письмо Временного поверенного в делах постоянного представительства Верхней Вольты при Организации Объединенных Наций от 1 марта 1978 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/ 12578)

1. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): В соответствии с решениями, принятыми Советом на его 2061-м и 2062-м заседаниях, я приглашаю представителей Анголы, Бенина, Верхней Вольты, Замбии, Кении, Мозамбика и Объединенной Республики Танзания занять места, отведенные для них в зале Совета.

По приглашению Председателя г-н де Фигейреду (Ангола), г-н Хунгаву (Бенин), г-н Бамба (Верхняя Вольта), г-жа Коние (Замбия), г-н Майна (Кения), г-н Лобу (Мозамбик) и г-н Салим (Объединенная Республика Танзания) занимают места, отведенные для них в зале Совета.

2. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): Я хотел бы проинформировать членов Совета о том, что я получил письма от представителей Сьерра Леоне и Судана с просьбой пригласить их участвовать в обсуждении. Исходя из обычной практики, я предлагаю, с согласия Совета, пригласить этих представителей участвовать в обсуждении без права голоса в соответствии с существующими положениями Устава и правилом 37 временных правил процедуры.

3. Ввиду ограниченного числа мест за столом Совета я приглашаю представителей Судана и Сьерра Леоне занять места, отведенные для них в зале Совета при том понимании, что они будут приглашены занять место за столом Совета, когда они пожелают выступить с заявлением.

По приглашению Председателя г-н Медани (Судан) и г-н Контэ (Сьерра Леоне) занимают места, отведенные для них в зале заседаний Совета.

4. Г-н КАРПИО КАСТИЛЬО (Венесуэла) (*говорит по-испански*): Прежде всего позвольте мне представиться в качестве нового постоянного представителя Венесуэлы при Организации Объединенных Наций и заверить вас в моем сотрудничестве, а также в сотрудничестве правительства Венесуэлы, которое я имею честь представлять.

5. Наша делегация считает, что мы рассматриваем деликатную проблему, может быть одну из наиболее деликатных проблем в процессе деколонизации, если рассматривать ее с точки зрения оригинального подхода к решению вопроса о независимости Родезии, и та позиция, которую мы займем в Совете Безопасности, может привести к различному толкованию. И поэтому удовлетворительное решение этого вопроса отнюдь не является простым.

6. Незаконный режим Родезии продолжает действовать в своих собственных интересах и пытается найти пути и средства, удовлетворяющие эти его интересы, игнорируя факторы и институты, которые имеют весьма важное значение в отношении поиска подлинного решения этой проблемы на основе переговоров — вопроса о независимости и самой судьбы большинства населения этой страны.

7. Сегодня нам говорят, что г-н Смит нашел компромиссное решение по этому вопросу с некоторыми руководителями, которые представляют политические группы на территории, игнорируя наиболее важные секторы, которые ведут патриотическую борьбу за освобождение и независимость своей страны, также игнорируя и пренебрегая рекомендациями и решениями Совета Безопасности и отвергая решение этого вопроса путем переговоров, соавторами которого были два члена Совета, один из этих членов представляет колониальную державу, которая несет ответственность за этот район Африки.

8. Наша делегация считает, что по полученной информации видно, что соглашения, недавно достигнутые в Солсбери, являются недостаточными, однако из нее можно совершенно ясно видеть, что достигнутые соглашения — это издевательство со стороны незаконного режима меньшинства, который предпринимает отчаянные усилия для сохранения своих отвратительных привилегий и форм дискриминации, которые привели к возникновению движений, борющихся за освобождение и независимость, а также за признание неотъемлемых политических, экономических и социальных прав.

9. В данном случае чаяния народа Зимбабве не удовлетворены, а некоторые из его руководителей игнорируются. Не удовлетворены также ожидания международного сообщества. Международное сообщество стремится к справедливому решению проблемы, созданной мятежниками Солсбери. В обоих случаях было бы только справедливым и обоснованным, чтобы эти соглашения, которые не охватывают два фактора, абсолютно необходимые для их осуществления, а именно: фактор национального характера и фактор международного характера, без которых трудно гарантировать мир в этом регионе африканского континента, не встретили поддержки. Здесь, в Совете, мы стараемся найти решения, которые привели бы к мирному и цивилизованному сосуществованию в рамках среди стран, являющихся членами международного сообщества.

10. Наша делегация учитывает тот факт, что эта проблема сопряжена с некоторыми факторами внутреннего характера, но поскольку эти соглашения явились результатом не свободно выраженного самоопределения, а скорее результатом навязанных решений, то мы должны заключить, что колониализм, основанный на военной оккупации, заменяется конституционным обманом, при котором остаются в силе старые экономические, социальные и политические преимущества, и серьезное положение еще более усугубляется тем, что часть коренного африканского населения поощряется к внутренним разногласиям, соперничеству и конфронтации между братьями, и все это делает ситуацию в этой несчастной стране еще более тяжелой и трагичной.

11. Приняв урегулирование незаконного режима Смита, национальные группы поставили себя в

положение той же незаконности, которую осудил Совет. Поэтому мы считаем, что необходимы свободные выборы под эгидой Организации Объединенных Наций и с участием Великобритании, чья ответственность по-прежнему игнорируется родезийскими мятежниками. Мы настаиваем на этом, поскольку игнорирование этих важных фактов является именно тем, что приводит нас к тому, что мы рассматриваем этот режим как незаконный и который сегодня пытается прибегнуть к новым трюкам, чтобы создать трудности.

12. По этим причинам моя страна, которая остается верной своей антиколониальной доктрине и практике, твердо считает, что Совет Безопасности должен принять необходимые меры, направленные на подлинное и справедливое урегулирование проблемы эффективной деколонизации народа и территории Зимбабве.

13. Хотя мы и могли бы считать, что недавнее урегулирование может рассматриваться как позитивный шаг со стороны незаконного режима Смита, необходимо учитывать, что оно далеко не отвечает требованиям урегулирования, которое Организация Объединенных Наций и международное сообщество рассматривают как удовлетворительное и справедливое. Наоборот, система выборов, которая предусматривает отдельные избирательные списки, характерна для умственного и психологического подхода расистской системы апартеида. Это является чудовищной попыткой легализовать дискриминацию путем контракта, незаконная сущность которого близка к конституционной формуле, по крайней мере, на 10 лет.

14. С другой стороны, наша делегация считает, что наилучшим способом определить, кто действительно представляет большинство народа Зимбабве, является проведение свободных выборов, и лишь после этого можно осуществлять соответствующие урегулирования и заключать соглашения. Мы не можем считать, что мы сами можем определить степень поддержки различных национальных движений внутри и вне страны: в ином случае это было бы непозволительно. Мы бы в таком случае выступали против самоопределения народа, который добивается своей независимости.

15. В этом положении заложены причины для глубокой тревоги; речь идет о самой судьбе Организации Объединенных Наций, о ее престиже и международной репутации. Мы должны принять историческое решение, в результате которого авторитет Организации может быть либо укреплен, либо серьезно подорван. Это серьезная ответственность для всех нас и в особенности для тех стран, которые располагают наибольшими возможностями для укрепления и поддержки решения, которое мы можем здесь принять.

16. Незаконный режим Солсбери ответил отчаянным маневром на весьма эффективные санкции, которые были приняты для того, чтобы заставить его услышать голос разума и встать на путь закона. Было бы непозволительным преступлением, если бы этот ответ был расценен нами как позитив-

ный шаг — когда тот, который по существу является позитивным — это справедливая позиция, которую мы занимали и продолжаем занимать в отношении незаконной фашистской практики режима — мы не должны отступать от этих санкций в момент, когда они начинают давать плоды.

17. Международное сообщество поддерживало и поддерживает меры и санкции, которые приняты Советом для того, чтобы заставить мятежников услышать голос разума. Наша делегация расценивает этот шаг режима Смита как скромную победу Организации Объединенных Наций, поскольку это свидетельствует о том, что, если мы в данном случае проявляем ту же твердость, что и прежде, то мы приближаемся к нашей цели.

18. Совет должен принять конструктивную, продуманную и сбалансированную резолюцию, выраженную в позитивных терминах, — резолюцию, которая подведет нас ближе к демократическому урегулированию одной из наиболее сложных проблем в нашей повестке дня. Наше заявление по этому вопросу должно быть недвусмысленным, ясным и в то же время должно выражать сдержанность, зрелость и твердость. Было бы жестокой иронией, если бы процесс деколонизации Родезии остался в руках г-на Смита и его приспешников.

19. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): Я благодарю представителя Венесуэлы за его теплые слова. Я уверен, что выражу мнение всех членов Совета, если поздравлю посла Венесуэлы с его новым назначением в Организации Объединенных Наций и с его членством в Совете. Мы весьма надеемся на плодотворное сотрудничество с ним в нашей совместной работе.

20. Г-н ФУЭНТЕС ИБАНЬЕС (Боливия) (*говорит по-испански*): Моя делегация считает для себя большой честью, г-н Председатель, участие в данных прениях под вашим руководством. Мы знаем о вашей блестящей карьере парламентария и международного деятеля и мы желаем вам всяческого успеха в выполнении вашей весьма деликатной задачи.

21. Моя делегация с пристальным вниманием и интересом следила за заявлениями, сделанными до сих пор по вопросу, внесенному в повестку дня по просьбе Группы африканских государств. Этот вопрос возник в соответствии с так называемым «внутренним соглашением», подписанным в Солсбери епископом Музорева, вождем Чирау и преподающим Ситоле с г-ном Яном Смитом — соглашение, целью которого является положить конец незаконному положению и направить существование этой страны по правильному пути. Совершенно очевидно, конечно, что здесь мы имеем дело с частичными переговорами, непрочность которых тем более кажется подозрительной в силу неучастия в них других авторитетных политических руководителей, таких как г-н Роберт Мугабе и г-н Джошуа Нкомо от Патриотического фронта, которые принимали участие в переговорах на Мальте и участие которых в любом соглашении было бы

необходимым, поскольку они представляют группы, ведущие борьбу за свободу.

22. Помимо этих фактов мы весьма тщательно изучили историю этого положения и рассмотрели все факторы, которые помогли нам самым объективным и беспристрастным образом понять это положение. Мы сталкиваемся сейчас с новой фактической ситуацией — ситуацией, которая не может сохраняться сама по себе, поскольку она выпадает за рамки, созданные международным сообществом в отношении Родезии, и представляет собой случай дальнейшего невыполнения рекомендаций Генеральной Ассамблеи и решений Совета Безопасности.

23. Мы, как и каждый, понимаем чувство настойчивости, которое испытывают некоторые африканские политические руководители в том, чтобы мирным путем положить конец конфликтной ситуации, продолжение которой привело бы к новым кровопролитиям и жертвам непредвиденных размеров. Иногда, когда человек слишком поглощен необходимостью облегчить непосредственные страдания и испытывает естественные опасения, рискуя дать толчок еще большему злу, он может потерять необходимую перспективу развития политических событий и уступает обманчивой теории наименьшего из двух зол. Однако в данном случае эта теория неприменима, поскольку подлинные решения не являются утопией. У нас они имеются на практике как в резолюциях Генеральной Ассамблеи, так и Совета Безопасности, являясь неизменными принципами, а также в предложениях Соединенного Королевства, представленных вами, г-н Председатель, в вашем письме от 1 сентября 1977 года [S/12393] на имя тогдашнего Председателя Совета. Мы называем их неизменными принципами, поскольку их единственной целью является создание существенных условий для проведения любых переговоров, иначе говоря, возвращение к законности до создания нового государства. А возвращение к законному порядку могло бы быть достигнуто только путем прекращения состояния мятежа, которое дает толчок и которое само по себе препятствует дальнейшему развитию событий.

24. Мы столкнулись с таким положением в стране, которое выходит за пределы международных рамок, поскольку это заменило бы эти рамки односторонним решением, которое не может рассматриваться как подлинно национальное решение, поскольку ни одна сторона в этом решении не является полностью представительной. Столкнувшись с таким положением, в обязанности Совета Безопасности входит действовать в соответствии со своими предыдущими решениями, чтобы таким образом избежать трагической опасности для международного мира и безопасности. Если бы мы позволили незаконному режиму Южной Родезии добавить к своей сомнительной власти произвольное создание правительства преемника, то мы бы способствовали продолжению существования такой аномальной ситуации на неопределенное время, что явилось бы явным пренебреже-

нием к авторитету Организации и создало бы серьезное положение, которое дало бы толчок дальнейшим трениям и создало бы непосредственную опасность возникновения гражданской войны, последствия которой вышли бы за пределы Африканского континента и могли бы погрузить весь мир в мрак.

25. Мы находимся перед лицом такого положения, которое было создано и поддерживалось теми, кто держит в своих руках бразды правления незаконного правительства и создал другую ситуацию, которая по всей видимости основана и направлена лишь на осуществление идеи о передаче аппарата власти одному из различных сегментов при полном несогласии большинства группы населения Зимбабве таким путем, который удовлетворял бы их собственным интересам.

26. Моя делегация не хотела бы проходить мимо сопутствующих обстоятельств. В нашей стране мы считаем, что лучшей политикой для народа всегда является умение приспосабливаться к историческим обстоятельствам, в которых он оказывается в силу своей судьбы. Таким образом, хотя мы и считаем, что положения, заложенные в Устав и резолюции, принятые с целью осуществления этих положений, являются наиболее разумным и самым простым путем для достижения естественного прогресса народов в деле осуществления своих желаемых целей, мы не можем не признавать того, что иногда в силу самой динамики развития политических событий народы — которые в сущности являются архитекторами и творцами своей собственной истории — сами призваны принять собственное решение.

27. Этот фактор и побудил нас с интересом изучить так называемое «внутреннее урегулирование». Мы считаем, что помимо полного отсутствия в нем какой-либо юридической основы, что делает его недействительным, в нем имеется луч надежды и что хотя руководители, которые считаются умеренными, были единственными, которые принимали в нем участие, в нем содержится молчаливое признание со стороны режима Яна Смита того, что он больше уже не может плыть против течения истории и что прошло то время, когда можно было вести себя с вызывающим высокомерием. Но к этому нужно добавить, что уже слишком поздно прибегать к уловкам, которые служат только ожесточению сердец и увеличению трудностей. Те, кто привык господствовать над униженными с помощью силы, которую им дала власть, должны понять, что угнетение не может продолжаться неопределенное время и что школа страданий, в которой укрепляются убеждения, является также источником опыта и мудрости. Те народы, которые выстояли против иностранного господства и которые стремятся к полному восстановлению своей национальной подлинности, быстро мужают и не так легко поддаются обману.

28. Но даже такое запоздалое понимание не может само по себе спасти мятежное правительство от серьезного кризиса доверия, который его окружает. Совершенно очевидно, что причины,

выдвинутые в Совете Безопасности уважаемыми африканскими государственными деятелями, информировавшими нас о своих взглядах, соответствуют тому, что так называемое внутреннее урегулирование является неприемлемым, поскольку структура правительства, предлагаемая в этом соглашении, содержит те же основы и тот же механизм, которые несут ответственность за продолжение существования мятежного режима с самого момента провозглашения им односторонней декларации о независимости 11 ноября 1965 года.

29. Нет необходимости говорить, что передача власти в таких обстоятельствах была бы незаконной не только в самой своей основе, но и по своим целям и намерениям. По этой причине атмосфера недоверия, окружающая режим восставшего меньшинства, оказывает пагубное влияние на «внутреннее соглашение», и, даже более того, бросает тень подозрения — но эту точку зрения не разделяет моя делегация — на умеренных лидеров, сотрудничество которых считается очень важным в рамках широкого политического и расового спектра, который мог бы быть применен для подлинно представительного народного правительства Зимбабве.

30. Продолжать политику обмана и уверток — это значит испытывать терпение народа и заставить его прибегнуть к широким действиям для защиты общественных интересов, курс, который может привести к катастрофе гражданской войны, нежелательной со всех точек зрения.

31. Делегация Боливии, выражая озабоченность своего правительства по поводу этого нового эпизода, который временно препятствует достижению прогресса на пути справедливого и реалистичного урегулирования, на что мы все надеемся, хотела бы заявить народу Зимбабве о своей поддержке его борьбы за независимость, а также выражает надежду на то, что те, кто участвуют во «внутреннем соглашении», признают, что не может быть никакого частичного соглашения. Они поймут, что мир не может основываться на привилегиях для определенных кругов населения, а только на воле всего народа, объединившегося вокруг своих подлинных руководителей.

32. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): Я хочу сообщить членам Совета, что я получил письмо от представителей Габона, Маврикия и Нигерии, датированное 8 марта, которое будет распространено в качестве документа S/12586 и которое гласит следующее:

«Мы, нижеподписавшиеся члены Совета Безопасности, имеем честь просить, чтобы Совет Безопасности направил приглашение, согласно правилу 39 временных правил процедуры, канонику Бургессу Карру, генеральному секретарю Всеафриканской конференции церквей, для участия в заседаниях, посвященных рассмотрению «Вопроса о положении в Южной Родезии».

Поскольку я не слышу возражений, я буду считать, что Совет согласен с этой просьбой.

Решение принимается.

33. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): Я приглашаю каноника Карра занять место за столом Совета и выступить с заявлением.

34. Каноник КАРР (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, разрешите поблагодарить вас за оказанную мне честь и привилегию принять участие в этих исторических прениях в столь критический момент истории Зимбабве, а по сути южной части Африки в целом. Я передаю вам поздравления и наилучшие пожелания Всеафриканской конференции церквей. Мы в Конференции хорошо знаем о вашей собственной личной приверженности делу достоинства человека, справедливости и мира в Африке, а также о ваших неустанных усилиях содействовать завершению дела освобождения от расизма, от правления меньшинства и эксплуатации нашего континента. Тот факт, что вы председательствуете в ходе этих прений по Южной Родезии, является многозначительным. Мы просим Бога дать вам мудрость, мужество и проницательность, которые требуются в настоящий момент.

35. В течение последних шести лет Всеафриканская конференция церквей внимательно следила за событиями в Зимбабве и стремилась — там, где это возможно — поддерживать любые законные усилия, направленные на достижение мирного и справедливого решения проблем правления меньшинства в этой стране. Когда Совет Безопасности проводил свои заседания в Аддис-Абебе в 1972 году, мне была предоставлена тогда честь заявить о том, что мы решительно отвергаем предложения Смита-Хьюма и будем полностью поддерживать прилагавшиеся в то время усилия с тем, чтобы доказать их неприемлемость для народа Родезии в целом [1634-е заседание].

36. Позднее мы принимали участие в усилиях, направленных на примирение лидеров националистических фракций, которые вели вооруженную борьбу против Смита и его расистской клики. Мы всегда стремились предоставлять моральную и материальную помощь тем, кто пошел на то, чтобы отказаться от радостей и привилегий детства, тепла семьи, жажды знаний, радостей и удовольствий возраста и взял в руки оружие, по сути дела, готовый на то, чтобы отдать свою жизнь в защиту неделимости свободы человека и его достоинства. Поэтому Всеафриканская конференция церквей предоставляла и продолжает предоставлять безоговорочную поддержку освободительным движениям, ведущим вооруженную борьбу на юге Африки. Мы считаем, что борьба дает признаки надежды: надежды на то, что ожидание политической независимости путем правления большинства, которое появилось у африканцев десятилетие тому назад, еще может быть осуществлено. Вооруженная борьба — это моральный вопрос не только потому, что она представляет собой вызов

безнравственной системе насилия и репрессий, но и потому, что она предоставляет возможность появлению новой формы солидарности через страдание, солидарности тех, кто считает достойным осуждения рабство, расовое лицемерие и эгоизм, ведущие к усилению репрессий.

37. Два года тому назад Генеральный комитет Всеафриканской конференции церквей на своих заседаниях в Египте попытался придать теологическое значение своей поддержке освободительных движений в историческом документе, названном «Confession of Alexandria». Позвольте мне процитировать соответствующий раздел:

«Та тревога, которую мы испытываем в отношении проблем экономической справедливости, полного освобождения мужчин и женщин от угнетения и эксплуатации, мира в Африке.., привела нас к более глубокому пониманию того христианского наследия, которое оставили нам Отцы ранней церкви на севере Африки.

Наша приверженность делу борьбы за освобождение человека — это один из способов утверждения нашей веры в Бога... Продолжая деятельность Христа, Бог прокладывает свой путь свободы от Александрии до Мыса Доброй Надежды».

38. Я принимаю участие в этих прениях сегодня, поскольку в недавно имевшем место «внутреннем урегулировании», подписанном в Солсбери на прошлой неделе, мы видим циничную и дьявольскую попытку подменить деятельность Бога в создании этого «пути свободы». Мы пришли сюда не для того, чтобы осудить кого-либо. Мы здесь для того, чтобы осудить дьявольские интриги незаконного расистского режима Солсбери, и в особенности зловещую стратегию, направленную на то, чтобы превратить некоторых африканцев — которые, возможно, не в меньшей степени стремятся к обеспечению свободы и достоинства народа Зимбабве, чем кто-либо еще — в соучастников жестокого и дорогостоящего фарса, который только укрепляет беззаконие. Мы также не можем не подчеркнуть нашего общего и полного отвращения, так же, как и ужаса, перед возможностью насилия и братоубийственного племенного конфликта, к которому приведет народы юга Африки в целом и, в первую очередь, народ Зимбабве это так называемое соглашение.

39. Мы не компетентны комментировать по существу детали внутреннего соглашения. Мы должны оставить это представителям государств-членов и освободительного движения. Наша задача состоит в том, чтобы объединить членов церквей Всеафриканской конференции церквей в их нравственном негодовании, которое охватило весь африканский континент в связи с последним планом Смита отложить освобождение народов Зимбабве, посеять семена многолетней гражданской войны в этой стране и создать условия для угрозы независимости прифронтовых государств.

40. Этот трюк должен быть осужден, поскольку он явно дьявольский. Мы хотели бы предупредить

Совет Безопасности быть осторожным и уберечь Организацию Объединенных Наций от этого дьявольского трюка. Более десяти лет народы Зимбабве терпели жестокость узурпаторского, незаконного режима Смита. Во время этого периода некоторые из церквей в Родезии, а именно Романская католическая церковь и лидеры некоторых протестантских церквей, через Христианский совет Родезии последовательно занимали ясную и открытую позицию против любых сделок с незаконным и репрессивным режимом Смита. Поэтому Всеафриканская конференция церквей рассматривает внутреннее урегулирование всего лишь как умиротворение. В связи с этим Совет Безопасности должен отвергнуть это внутреннее соглашение, поскольку оно служит своим целям, а те, кто следуют заповедям Иисуса Христа, не должны быть вовлечены в планы чьих-то собственных интересов.

41. Всеафриканская конференция церквей признает искреннее желание всех лидеров Зимбабве избавить свою страну от господства враждебного меньшинства и от зависимости от него. Но это вопрос не для обсуждения здесь. Сейчас на повестке дня стоит уместность или даже соответствие тех полумер, которые по сути своей на сегодняшний день являются шагом назад.

42. Никто не будет отрицать, что это внутреннее соглашение не имеет никаких шансов на существование до тех пор, пока Патриотический фронт и его борющиеся силы оставлены за бортом. Также было бы нереально надеяться на то, что борцы за свободу молчаливо согласятся на какое бы то ни было соглашение, при котором основные инструменты власти продолжали бы оставаться в руках небольшого привилегированного расистского меньшинства. Мы не должны обманывать сами себя. Короче говоря, было бы смешно в распределении власти требовать правления большинства на основе равенства между африканцами и европейцами. Вопрос тем более представляется намного более неоправданным, когда это меньшинство не только контролирует весь государственный аппарат, но также применяет закрепленное право вето даже в парламенте, где африканцы имеют численное большинство. Мы не можем погрязнуть в самообмане, когда невинные мужчины, женщины и дети, когда молодые и старые ежедневно становятся объектами жестокости, террора и убийства со стороны зверских режимов, особенно на юге Африки, и когда границы прифронтовых государств безнаказанно нарушаются, как это было недавно в Замбии.

43. Мы устали от гражданской борьбы, ведущейся в Африке. Мы устали от того, что одна группа

африканцев используется против других африканцев в интересах чужестранцев. Мы устали от того, что приходится бежать из своих собственных домов для поиска убежища в чужих землях. Мы устали от всего этого.

44. Поэтому я хочу обратиться с настоятельным призывом к Организации Объединенных Наций. Не будем уклоняться от работы по созданию божьей «дороги свободы». Даже если на данном этапе этот участок является непроходимым. Будем помнить о том, что мы совершаем труд божий, а не свой собственный, и поэтому мы не должны легко от него отказываться. Библия призывает нас не только стремиться к миру, но и творить мир.

45. Так будем же стремиться к единству всего народа Зимбабве и прежде всего путем укрепления солидарности, уже достигнутой Патриотическим фронтом. Именно Патриотический фронт руководит мужчинами и женщинами, участвующими в войне. Без них никакой мир не может быть установлен в Зимбабве.

46. Так будем же стремиться также и к росту уже существующего единства. Жители Зимбабве, представители политических, идеологических и этнических групп, имеют торжественное обязательство в том, что касается их страны, остальной части юга Африки, всей Африки и всего мира в целом; это обязательство состоит в том, чтобы покончить с враждой, доставшейся им в наследство и господствующей в прошлом, и создать в будущем основы взаимного доверия, единства, справедливости и мира.

47. И, наконец, давайте усилим давление, чтобы заставить г-на Смита сесть за стол переговоров. Мы не можем и не должны уменьшать поддержку Патриотическому фронту. Совет пока еще не должен отменять обязательные санкции. Совет должен отказать в международном признании этому заговору, направленному на то, чтобы еще больше укрепить в Зимбабве правление меньшинства.

48. Борьба должна продолжаться до тех пор, пока весь народ Зимбабве, а не отдельные лица, и по существу все народы семьи Организации Объединенных Наций не примут участие в достижении победы за обеспечение условий жизни, достойных человека, за достоинство человека, справедливость и мир, которые неизбежно должны победить в Зимбабве.

Заседание закрывается в 17 час. 10 мин.